



# CINEMA ODEON

Illustrazione di Marie Lucie Attwell per "H. C. Andersen"- Londra, 1930



**STAGIONE 2013 / 2014**  
Programma Novembre / Dicembre

**Rassegna per bambini e ragazzi**

**Seac**  **film**



  
**un Film nello Zaino**  
rassegna di film per ragazze e ragazzi

*presentano*

## **CINEMERENDE - IL SABATO DEI RAGAZZI**

**immagini, parole, suoni per la felicità di bambini e ragazzi: viaggi fantastici attraverso la magia del grande schermo**

Di nuovo insieme appassionatamente al cinema Odeon: tanti film inediti, anteprime, rarità e capolavori del cinema di animazione di tutto il mondo.

Film provenienti dell'ampia raccolta di "Fantasmagoria" e proiezione a cura dell'Associazione "Gli anni in tasca".

Tutto condito da gustose merende!

[www.circuitocinemabologna.it](http://www.circuitocinemabologna.it)

[www.facebook.com/circuitocinemabologna](https://www.facebook.com/circuitocinemabologna)

[www.facebook.com/FantasmagoriaCinema](https://www.facebook.com/FantasmagoriaCinema)

<http://www.gliannintasca.com>

**Per info e contatti:**

SEAC FILM S.r.l. | Tel: 051 254110 | [direzione@circuitocinemabologna.it](mailto:direzione@circuitocinemabologna.it)

**SABATO 16  
NOVEMBRE  
ore 16:30**

**6+**

Film di animazione

Proiezione  
di copie 16mm  
dell'archivio  
storico di  
Fantasmagoria

## NELL'INCANTO DELLA CREAZIONE

Antologia di alcune opere straordinarie del cinema di animazione internazionale a cura del prof. Carlo Mauro

### **ALICE E IL PAESE DELLE MARAVIGLIE (1923)**

*(ALICE IN WONDERLAND - Walt Disney, Ubbe Iwerks - Virginia Davis. Studio Laugh-O-Gram, Kansas City, USA - Primo cartone della serie "Alice")*

In visita ad uno studio d'animazione, Alice guarda insieme al giovane Walt Disney i personaggi animati balzare su dal tavolo di disegno: Gli animatori interagiscono con loro. Quella notte Alice sogna di trovarsi a Cartoonlandia e di partecipare ad una festa all'aperto...

### **L'UOMO CHE PIANTAVA GLI ALBERI (1987)**

*(L'Homme qui plantait des arbres - Frédérick Back - Radio-Canada)*

Il film ha vinto numerosi premi tra cui il premio Oscar per il miglior cortometraggio di animazione ed è tratto dall'omonimo racconto dello scrittore Jean Giono pubblicato nel 1953. È la storia di un pastore, Elzéard Bouffier che, con impegno costante, riforestò da solo un'arida vallata in Provenza nella prima metà del '900. Uno straordinario racconto sui valori umani e sull'importanza della difesa della natura per la felicità dell'uomo.

### **IL MATRIMONIO DELL'HIBOU (1974)**

*(The owl who married a goose - Caroline Leaf - Nation Film Board of Canada)*

Gran premio Film per Ragazzi al Festival Internazionale di Ottawa nel 1976. Soggetto tratto da una leggenda Inuit/Eskimo - Sabbia animata su vetro.

L'incontro insolito e magico tra un gufo, un hibou e un'oca.



**e poi ancora...**

**SABATO 16  
NOVEMBRE  
ore 16:30**

**6+**

Film di animazione

Proiezione  
di copie 16mm  
dell'archivio  
storico di  
Fantasmagoria

## **CRAC! (1981)**

*(Crac! Histoire d'une chaise - Frédérick Back - Radio-Canada)*

Premio Oscar per il miglior cortometraggio animato. E' la storia di una sedia a dondolo, creata nello stile tipico degli arredi della cultura de Québec; la sedia rivive la sua lunga storia al centro dello scorrere della vita di una famiglia Canadese, dall'infanzia alla vecchiaia, descrivendo i valori delle tradizioni popolari, a rischio di sparizione.

## **ADAM AND DOG (2011)**

*(Minkyu Lee - USA)*

Premio al Festival di Annecy 2013. Nominato al Premio Oscar come miglior cortometraggio animato.

Il racconto scritto dallo stesso giovane regista è liberamente tratto dai primi 3 capitoli del Libro della Genesi. In un mondo originario, l'incontro tra un uomo e un cane incide sulle possibilità di sopravvivenza di entrambi. Uno splendido racconto sulla potenza della natura e sull'adattamento difficile degli esseri umani.

## **LA LUNA (2011)**

*(Enrico Casarosa - Pixar Animation Studios - USA)*

Nominato all'Oscar come miglior cortometraggio animato 2012.

Un ragazzo viene portato per la prima volta dal padre e dal nonno sulla loro barca denominata "La luna" a vedere il lavoro che essi svolgono. Fermi in mare aperto su una barchetta in legno, aspettano qualcosa nel profondo della notte: un evento sorprendente attende il ragazzo.



SABATO 23  
NOVEMBRE  
ore 16:30

## GULLIVER NEL PAESE DI LILLIPUT (Gran Bretagna/Belgio - 1976)

Regia: Peter R. Hunt

Animazione: Studio Belvision di Bruxelles

Durata: 81'

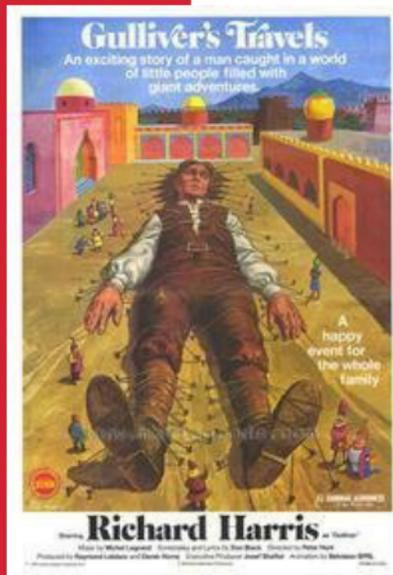
Tratto dal romanzo di Jonathan Swift

3+

Film di animazione

Copia 16mm

Nel 1699, desideroso di conoscere il mondo e di vivere l'avventura, Gulliver lascia genitori e zio, salpando da Bristol con la nave Antilope. Unico superstite di un furioso ciclone, il giovanotto raggiunge una terra sconosciuta. I minuscoli abitanti, alti solo 6 pollici, lo catturano e lo portano nella città di Lilliput.



SABATO 30  
NOVEMBRE  
ore 16:30

## I FRATELLI DINAMITE (Italia - 1949)

Regia: Nino e Toni Pagot

Animazione: Studio Pagot di Milano

Durata: 87'

3+

Film di animazione

Rara copia  
storica 16mm

I fratelli Dinamite, scampati ad un naufragio, vengono raccolti da alcuni cacciatori ed affidati alla zia Cloe, convinta di poterli reinserire nel mondo civilizzato. Abituati alla vita selvaggia, le tre piccole pesti si faranno beffe persino del Diavolo e porteranno lo scompiglio in un serio teatro d'opera.

Al carnevale di Venezia aiuteranno una bambina a ritrovare la sua preziosa bambolina persa sul fondo dei canali.

I fratelli Dinamite dei fratelli Pagot venne presentato insieme a la Rosa di Bagdad di Anton Gino Domeneghini alla Mostra del Cinema di Venezia nel 1949.

Entrambe le opere si dividono il primato di essere i primi due lungometraggi animati prodotti in Italia.



SABATO 07  
DICEMBRE  
ore 16:30

## PETER SENZA CODA (Svezia - 1981)

*Regia: Stug Lasseby & Jan Gissberg*

*Durata: 81'*

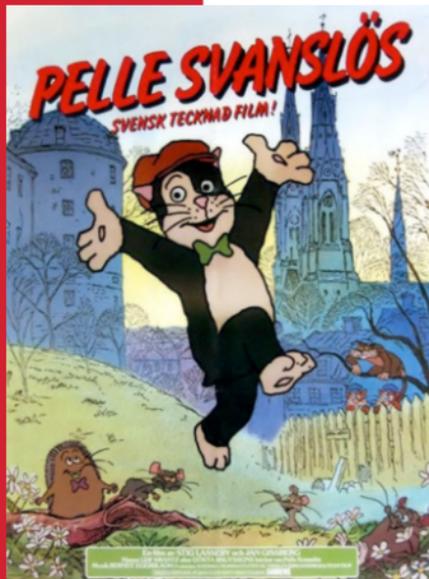
*Tratto dal racconto di Gosta Knutsson*

3+

Film di animazione

Copia 16mm

Peter senza Coda è un film svedese del 1981 e racconta di un gattino nato senza coda in una fattoria in campagna. Raccolto da due bambini, viene portato con la loro famiglia in città, a Uppsala. Senza coda il piccolo Peter farà fatica ad integrarsi con gli altri gatti del quartiere. Ma troverà nella gattina Molly Silk-Nose, la fiducia e il coraggio per superare le difficoltà dell'inserimento nella nuova realtà urbana.



SABATO 30  
NOVEMBRE  
ore 16:30

## LA REGINA DELLE NEVI (Unione sovietica - 1957)

Regia: Lev Atamanov

Animazione: Soyuzmultfilm

Durata: 55'

Tratto dalla fiaba di Hans Christian Andersen

3+

Film di animazione

Copia 16mm

Per Natale un regalo eccezionale: il capolavoro di animazione adattamento dell'omonima fiaba di Hans Christian Andersen, presentato in una rara copia in 16mm, unica rimasta in Technicolor.

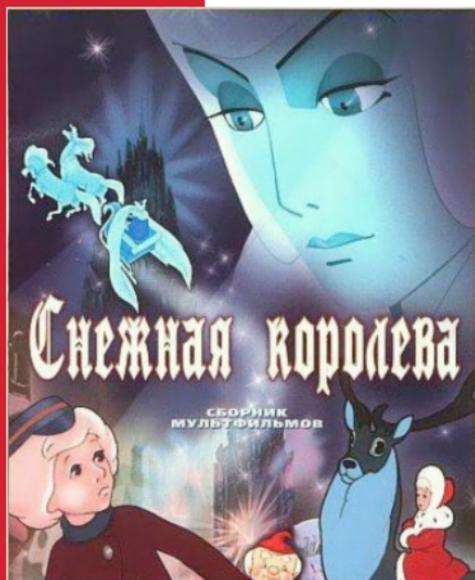
Leone d'Oro nella categoria Film d'animazione al Festival del Cinema di Venezia 1957.

Primo premio nella categoria Film d'animazione al Festival di Cannes 1957.

Gerda e Kai sono due bambini amici per la pelle; durante una tempesta di neve, il piccolo Kai viene colpito da una scheggia di ghiaccio che

porta in sé una maledizione. Il malefico, opera della leggendaria e maligna Regina delle nevi, gela il cuore di Kai, rendendolo a tratti cattivo ed insensibile; la Regina rapisce il bambino e lo conduce nel suo irraggiungibile palazzo di ghiaccio.

Gerda si avventura in un viaggio lungo e tortuoso per raggiungere il palazzo di ghiaccio e salvare l'amico.



# TARIFFE

## INTERO

Adulti	€ 6,00
Bambini	€ 3,00

## RIDOTTO

Formato FAMIGLIA (1adulto+1bambino)	€ 8,00
--	--------

## CONVENZIONI

### Quotidiano la Repubblica

(1adulto+1bambino)	€ 7,00
--------------------	--------

La riduzione è applicata presentando alla cassa del cinema una copia del quotidiano del giorno della proiezione (Sabato)

## APPASSIONATI e PREMIATI

Assisti ad almeno **10 PROIEZIONI** e Cinema **ODEON**  
**TI PREMIA!**

Quest'anno ti consegniamo una tessera personale:  
conservalo e richiedi il timbro ad ogni spettacolo.

**In regalo una proiezione speciale a sorpresa alla fine della stagione!**



Assisti ad almeno 10 proiezioni e Cinema Odeon ti premia! Quest'anno ti consegniamo una tessera personale: conservala e richiedi il timbro ad ogni spettacolo di Cinemerende. In regalo una proiezione speciale a sorpresa alla fine della stagione!

CINEMA ODEON  
il cinema del regno

ODEON Multisala Via Mascarella 3 - 40126 Bologna  
Tel. 051 226706 - direzione@circulocinemabologna.it  
www.circulocinemabologna.it

Al termine della proiezione  
**c'è una merenda che vi  
aspetta:**  
un cestino gentilmente  
offerto da **ALCENERO** con  
tante cose BIO da gustare!

# Alce Nero. Una parte di te.

C'È UN PO' DI ALCE NERO  
IN OGNUNO DI NOI.  
NOI CHE RISPETTIAMO I RITMI  
DELLA NATURA, LE STORIE  
E LE MANI CHE LA LAVORANO.  
COME QUELLE DEI NOSTRI  
SOCI AGRICOLTORI CHE CREDONO  
NELLA TERRA E LA PROTEGGONO  
PER MANTENERLA FORTE E SANA.  
ALCE NERO, STORIE VERE,  
DA OLTRE 30 ANNI.



IL BUONO DEL BIOLOGICO  
DAL 1978  
[www.alcenero.com](http://www.alcenero.com)



fattidibio.com

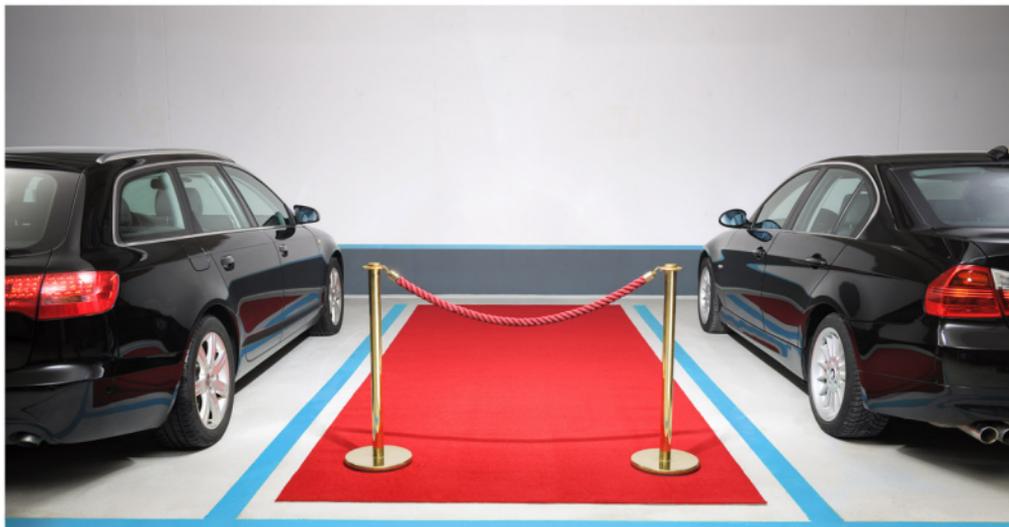
# APCOA PARKING



Vi ricordiamo che è attiva la **CONVENZIONE** con **APCOA**,  
gestore del parcheggio di **PIAZZA VIII AGOSTO**.

**TUTTI I GIORNI**, dalle ore 15 alle 24, per coloro che  
assistono a uno spettacolo in programma al cinema  
**ODEON**, la **TARIFFA** della **SOSTA**  
è **SCONTATA del 50%**  
(per massimo 3 ore di sosta).

Recati alla cassa del cinema col ticket ritirato al parcheggio  
per la speciale vidimazione che consente la riduzione.



Con il patrocinio di:

---

 Regione Emilia-Romagna



Media partners:

---

**la Repubblica**

 radiocitta **fujiko.it**

Cultural partners

---

  
**EUROPA CINEMAS**  
MEDIA-PROGRAMME OF THE EUROPEAN UNION

  
fice  
Federazione Italiana Cinema d'Autore

  
GARDINO  
DEL GLASTO

 **ODEON Multisala**

via mascarella, 3 tel 051-227916 info e prevendite: [www.circuitocinemabologna.it](http://www.circuitocinemabologna.it)